15 Nov.



[illegible]

R. [illegible]

R. M. [illegible]

[illegible] 10 [illegible] 6o [illegible]

# [illegible]

[illegible] 3% [illegible]

1 [illegible] 2 R. M. [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Tj.

---

## [illegible]

[illegible] D. K. No. 132.

[illegible]

[illegible] 116 [illegible] 117 [illegible] enz. [illegible] 11 [illegible] 4 [illegible] a [illegible]

[illegible]

66 a [illegible]

[illegible]

---

## [illegible]

[illegible] 50 [illegible]

[illegible]

[illegible] f3 [illegible] f5 [illegible]

[illegible]

[illegible] I:

[illegible]

---

## [illegible]

[illegible] No 9 [illegible] Mirigoot. [illegible] viool. [illegible] vergeetmijnietje ([illegible]) [illegible]

[illegible] viool [illegible] Vergeetmijnietje ([illegible]) [illegible] zuster [illegible]

[illegible] K. R. H. [illegible] K. P. H. [illegible] K. P. P. [illegible] R. Ng. [illegible]

[illegible] Is't niet zoo zuster Darsinie ? [illegible]

[illegible]

[illegible] (1) [illegible] 1915 [illegible] (2) [illegible]

R. A. [illegible]

(1) [illegible] 127 [illegible] f 138, 000 [illegible] f 150, 000 [illegible]

(2) [illegible]

Red.

15 [illegible]

Woods.

[illegible]

„ [illegible] „

[illegible] 20 [illegible] 25 [illegible]

—160— [illegible]

## J. H. SEELIG & Zoon BANDOENG.

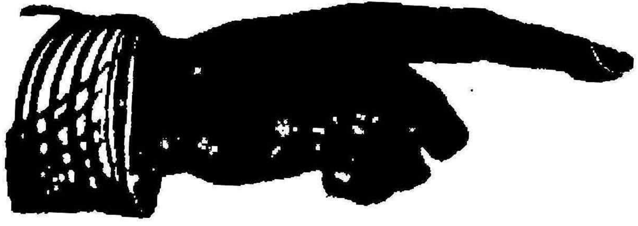
**Baroe trima lagi:**

**VIOOL compleet dengen peti gossok senar hars f 10— f 12,50. 15.—**
**VIOOL boeat bikin Reclame dengen compleet f 17,50**
**Gitaar harga dari f 7,50 compleet f 10. f 12,50 f 15.—**
**Mandoline f 7,50 f 10,—f 12,50**
**SOELING pandjang 1, 4, 5, 6, 10, 18, klep f 8,50 sampai f 25.—**
**AKKOORDZITHER dari f 7,50 f 10—f 15.—**

**Segala perkakas, senaar oetawa lain lain dengen harga moerah.** *Prijscourant ahtrima.*

—69—

INGAT! KELOEAR BOELAN OCTOBER 1916.
DJANGAN LOEPA DATANG BELI.



## Almanak Djawa dan Melajoe

BOEAT TAOEN **1917** KAMI KASIH

# PERSENT f 2500

sebagimana biasa saban tahoen, bagi ***100 orang*** pembeli almanak jang dibajar sah; harganja satoe almanak Djawa atau Melajoe f 1.— franco aangeteekend di post f 1,20 rembours franco f 1.37[5]. Nanti tanggal 1 April 1917 kami kasih persen itoe. *Inilah almanak soedah mashoer dan dapat kepoedjian dimana mana negeri; maka orang jang telah beli ini almanak tentoe beli lagi; itoelah tanda bahwa ini almanak banjak isinja jang bergoena bagi segala orang: lagi poela ada kesaksian jang lebih njata, itoe almanak dikeluarkan jang keempat poeloeh taoen.*

PERSENT

A DANJA BARANG JANG KITA KASIH PERSENT;

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 1e | persent | GAMELAN PÉLOK COMPLEET | harga f | 1000.— |
| 2e | " | Motorfiets | " " | 500.— |
| 3e | " | Arlodji Mas dengan ranténja | " " | 200.— |
| 4e | " | Fiets atau roda angin | " " | 100.— |
| 5e | " | *Arlodji Mas* | " " | *50.—* |
| 6e | " | *Lontjeng Regulateur* | " " | *35.—* |
| 7e | " | *Karset Mas* | " " | *30 —* |
| 8e | " | *Kaloeng poetri* | " " | *25.—* |
| 9e | " | *Mainan rante arlodji Mas* | " " | *20—* |
| 10e | " | *Lontjeng koekoek* | " " | *15.—* |
| 15e | " | *orang à 1 Arlodji perak harga f 10 (=15×10.—)* | " " | *150.—* |
| 75e | " | *75 orang à 1 Arlodji Nickel harga f 5 — (=75×5.—)* | " " | *375.—* |
| **100 persent** | | | **f** | **2500—** |

*Barang siapa jang kitakasih persent, kalau tiada soeka barang boleh terima wang seharganja barang itoe djoega*

*Almanak Djawa dan Melajoe taaen 1917 itoe moeat 4 roepa Penanggalan Ollanda Djawa, Arab dan Tjina, akan isinja selain seperti biasa namanja Ambtenaar d. l. l. jang perloe, diboeboehi notitie boeat tjatetan dan terhias dengan portretnja pengantèn* ***Sr. Pd. Kg. Soesoehoenan P. B. X. di-Soerakarta dengan Permaisoerinja G. Kg. B. Mas,*** *poetrinja* ***Sr. Pd. Kg. Sultan di-Djokjarta,*** *koetika kawin pada 27 hari boelan October 1915. Ini gambar haroes diketahoeinja, kerana djarang sekali ada pengantèn Sri Soesoehoenan. Didalam almanak Djawa ada moeat roepa-roepa Pesatoan selaki rabi dan taroep dan roepa roepa ramal perlie bagi orang jang senang, dan lagi moeat tjeritaän* ***Wajang Madio*** *ambil tjeritanja* ***Narpolaksito,*** *karangan almarhoem Pd. Kg. G. P. A. A. MANGKOE NEGORO IV di Soerakarta, dengan terhias* ***4 gambar*** *ditjet warna-warna roepa bagoes sekali, dan tambahan Soerat Kidoengan, dan Pawoekon diterangkan dengan gambarnja, petikan 'ilmoe berdagang d. l. l. oekoeran dan timbangan, Peratoeran Pandhuisdienst, petikan dari kitab warna warna pengetahoean, petikan soerat dari Angger Negeri dan angger hoekoemannja orang boemipoetera sesamanja d. l. l. Begitoe djoega didalam almanak Melajoe, ada moeat Hikajat* ***Samba Kembang*** *terhias 4 gambar dan* ***Pantoen Pentjaharian*** *soepaja mendjadikan senaugnja pembeli. Maka kita bilang berani tentoekan jang itoe almanak banjak orang soeka batja dan lakoe. Dari itoe kita harap Toean-toean soeka minta pesen lebih dahoeloe: pesenan paling belakang kita tidak tanggoeng bisa dapat.* —156—

ALMANAK

Ditjari agent boeat djoeal lagi

**N. V. voorh H. BUNING. Djokja**

[illegible]

[illegible]

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | | f 8. |
| [illegible] | " | " | " | f 6. |
| [illegible] | " | " | " | f 5. [illegible] f 6. |
| [illegible] | " | " | " | f 4. " " f 5. |
| [illegible] | [illegible] | | " | f 7. |
| [illegible] | " | " | " | f 4, 50. |
| [illegible] | [illegible] | | " | f 12. f 14. f 16. f 18. |
| [illegible] " | " | " | " | f 10. f 12. |
| [illegible] " | " | " | " | f 5. f 6. f 7. |
| [illegible] " | " | " | " | f 4. f 5. |
| [illegible] " | " | " | " | f 4, 50. [illegible] f 5, 50. |
| [illegible] | " | " | " | f 5. " " f 7. f 9. |
| [illegible] | " | " | " | f 3. f 4. |
| [illegible] " | " | | " | f 4. f 5. |

[illegible] 1 [illegible] f 1 25.

[illegible]

1 [illegible] f 2, 50. [illegible] 1 2. [illegible]

[illegible]

| | | |
|---|---|---|
| 100 | [illegible] | f 1. |
| 100 | " " " " [illegible] | f 0, 30 |
| 100 | " " " " [illegible] | f 0, 15 |

[illegible]

—99—

## Dimana Toko-Sinjo-Fabriek pakean anak

**Lodji Wetan (Bloemstraat) Solo**
**telefoon no. 343**
**ini namanja Henki**

Boleh belie atawa pesen dengan rembours
Boeat anak anak sekola
Barang soeda djadi, dan teroes boleh paké bagoes
Pakean sekola
Model paling baik



Besoek dateng Fritsje

harga boewat anak ketjil oemoer beloem 5 tahoen f 12,50; 3 pakean

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| oemoer 5 | sampé | 7 taoen | f 14,— | 3 stel Compleet |
| oemoer 7 | " | 9 | " | f 16,— | |
| oemoer 9 | " | 11 | " | f 17,50 | |
| oemoe 11 | " | 14 | " | f 20,— | |

3 Stel, boewat 2 of 3 anak boleh Tida oekoer², teroes pakék, Bagoes Soeda diatoer baik sekali

— 159 —

## Toko Sinjo-Lodji Wetan Solo,

tel: no. 343 Fabriek pakean anak anak.

## Makan Djintan



**saben pagi, senang dan seger sekali dalem satoe hari!**

**Perasaan seger**

**jang sebagi ada ditengah laoetan, dan ..........**

**Brasa isies**

**jang seperti doedoek dipoetjak goenoeng tinggi.**

**Lebih dari penoe**

**didalem**

**DJINTAN sabidji!!**

**Tjobalah menjatakan sendiri kebaikannja sekarang djoega!**

## Djintan Co,

Semarang

HARGA

| | | |
|---|---|---|
| 35 bidji pil | .......... | f .075 |
| 80 " | " dengen kottak | " 0.15 |
| 245 " | " .......... | " 0.35 |
| 525 " | " dengen[illegible] | |

**Djintan** terdjoeal dimana² te[illegible]

—18—

## Saia sinshe gigi bernama
# Lie Tjin Biauw



Toekang gigi, jang paling bagoes terbikin oleh Sinsche LIE TJIN BIAUW Sekarang pindah di kampoeng Resoniten Solo. Dengen hormat berharep toewan dan prijaji saia hatoeri tjobak saja poenja bikinan gigi palsoe dari porselin poetih en item, dan mas, bisa djoega bekas gigi dari mas, djaboet gigi tida sakit en bisa ganti mata palsoe percies mata betoel orang lijat tida bisa taoe kapan mata palsoe dari harga samalain orang saja poenja lebih moerah laintida saja toenggoe toewan poenja pesenan.

—16—　LIE TJIN BIAUW.

## LELANG KAJOE DJATI

Hari Senen tanggal 4 December 1916 moelai poekoel satengah 10 pagi, di Societeit „Constantia" di Madioen dari:

585 M³ kajoe dolok.
537 „ „ balok.
88 „ „ zwalp.
167 „ „ bantalan roepa—roepa oekoeran.
10 „ „ dolok sonokeling dan
500 S. M³ brandhout gekloofd dari 1/3 M.

Terletak ada di Stapelplaats Gouvernement di Saradan, Babadan halte SS/OL. dan Pagottan [lyn Madioen—Ponorogo.]

Ini lelang akan djoeal doea kaveling besar dari: 600 M³ dan 200 M³.

Boeat mintak katerangan atawa staat boleh minta sama toean Hoof—Opziner b/h Boschwezen di Madioen.

De Houtvester v. h. boschdistrict Madioen.

Ch. S. Lugt.

—169—

# Toko Gerrits.

**Voorstraat tel. 197**

# Baroe trima lagi minjak mawar dari negri Turki dan

Eau de Cologne No. 4711

**Menoenggoe pesenan**

# P. G. A. Gerrits.

**(126)**

# SOLOSCHE VOLKSAPOTHEEK.

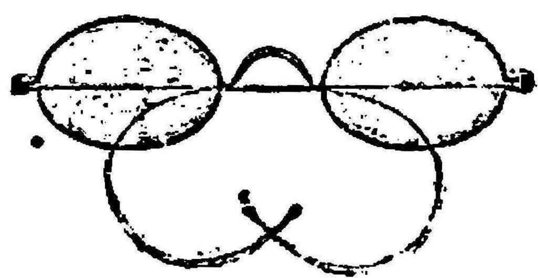
**doeloe Kamar obat MACHIELSE.**

Lodjiwetan　Telefoon No. 6,

**BAROE TRIMA**

**Katjamata　Katjamata**

**Banjak roepah-roepah, nikkel, perak dan mas model baroe, model lama**





# Minjak wangi Eau de Lavende

- 2 -

# Kabar perloe

**Juwelier　J. J. HEHL　Toekang lontjeng**

**Blakang benteng Solo. Telefoon No. 69.**

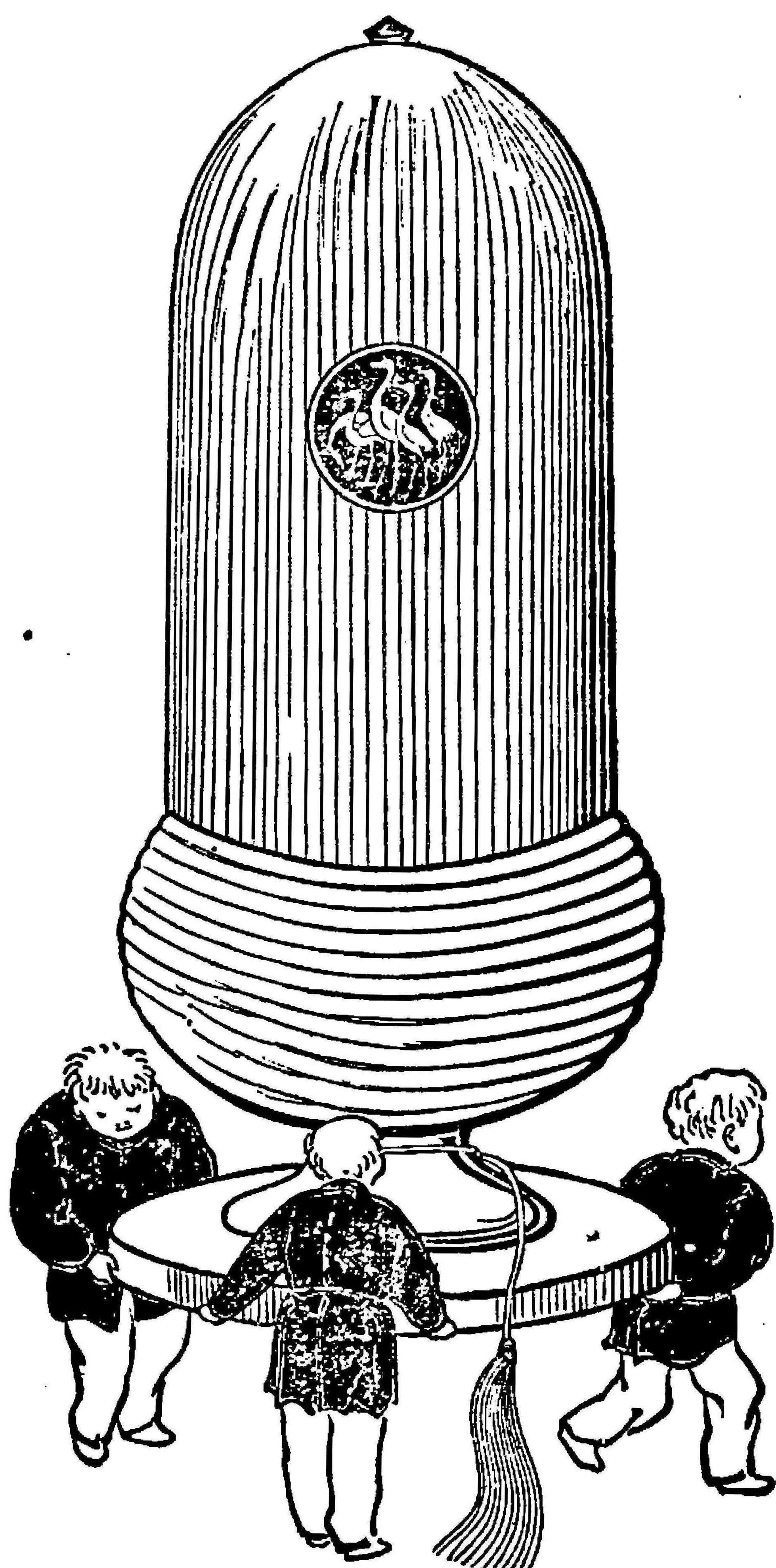
Ada sedia banjak lontjeng-lontjeng, wekker erlodji' dan barang-barang mas, perak dan barlian.

Tempat bikin betoel dan bikin baroe. Graveeren tida pake onkost.

***Lebih moerah dari di Europa.***

—17—　Memoedjikan diri.

**Melingkan memake ini POHOPENG sadja boeat menolong manoesia di ini moesim Panas.**



Boli dapat beli djoega pada R. OGAWA en co.

**POHOPENG Tjap Lima boeroeng paling baik dan mandjoer. Nanijo en co toco Japan telf. No. 36 telf. No. 331 Solo.**

# Dimana Toko-Sinjo-Fabriek pakean anak

**Lodji Wetan (Bloemstraat) Solo**

Boleh belie, atawa pesen dengan Remboers Postpaket.

**Pakean Boewat anak²**
**Barang soedah djadi**
**Bagoes dan Gampang**
**Tidak oesah dioekoer**
**Teroes djadi Tjotjok**
**Model njang paling Pantes**
**Boewat anak sekolah**



**Harga boewat 3 stel Compleet Boewat anak**

| | | |
|---|---|---|
| beloem 5 taoen | f 12,50 | 3 pakean |
| Oemoer 5–7 taoen | f 14 | |
| „ 7-9 „ | „ 16 | |
| „ 9-11 „ | „ 17,50 | |
| „ 11-13 „ | „ 20 | |

**Kasih taoe oemoer sadja 3 stel boewat, 2 of 3 anak Boleh djoega pesen.**

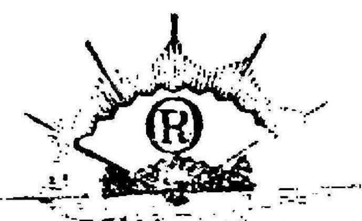
## Toko Sinjo-Lodji Wetan Solo,

**Post adres** FABRIEK PAKEAN ANAK

No. —159—

BATJALAH INI

ADVER-
TENTIE!

Handels  Merk

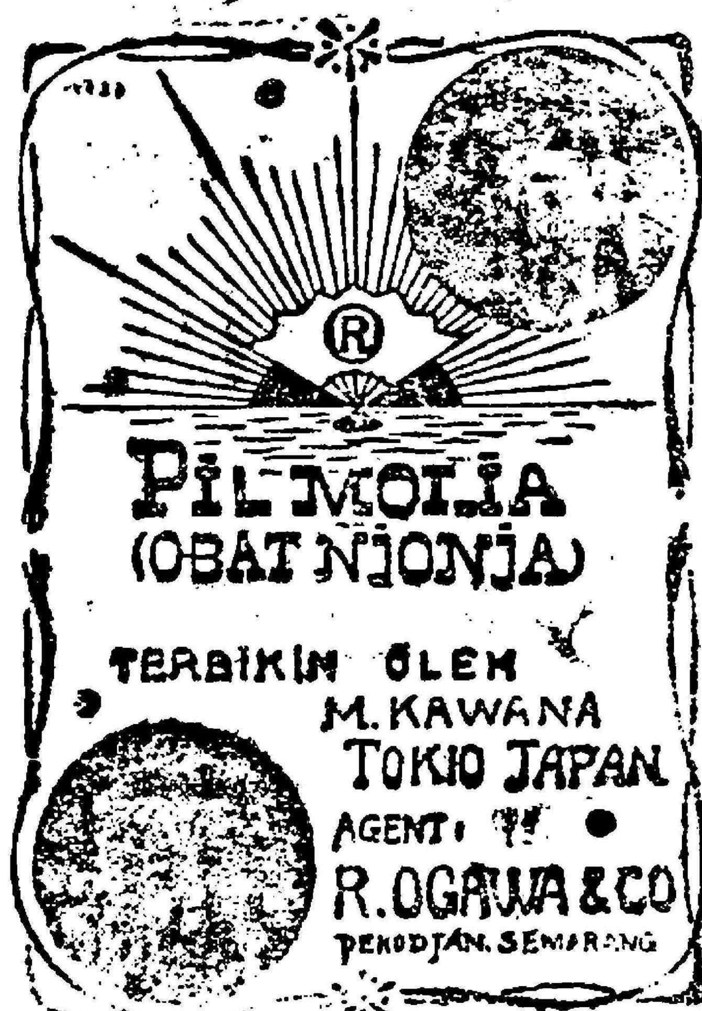
# R. OGAWA & Co.

KETANDAN-SOLO

BERGOENA BAGI

Pembatja!

**Semarang, Bandoeng, Cheribon, Tegal, Malang, Weltevreden, (Batavia)**




## No. 23 Pil Moelia.

Djikaloe njonja njonja dateng boelan tida tjotjok pada waktoenja, soedah tantoe koerang enak badan kamoedian bisa toemboeh roepa roepa penjakit. Njonja njonja jang sering sering dapat kapala poesing, mata djadi seperti gelap, koelit djadi seperti kesemoetan kaloe ditjoebit tida brasa dan waktoe malem soesah tidoer sering sooka kaget, dan tiada ada napsoe makan, badannja koerang seger, PERLOE SEKALI makan ini Pil soepaja lantas mendjadi baik. Poen boeat njonja njonja jang maoe dateng boelan atawa pada waktoenja dateng boelan pinggang dan peroet berasa sakit of dateng boelannja ada koerang atawa liwat dari moesti DJANGAN LOEPA makan ini PIL MOELIA.

Sebagimana dikatahoei oleh banjak orang njonja njonja jang dateng boelan tida tjotjok, banjak TIDA BISA HAMIL (boenting) maka kaloe makan PIL MOELIA bisa tjotjok dateng boelannja dan membikin betoel doedoeknja itoe tempat anak serta membikin seger badan dan djoega boleh di harap aken bisa djadi hamil.

**1 MOELIA BISA BERGOENA DARI f 1000-.**

Harga doos besar f 2, 25

Harga doos ketjil f 1, 25

## „WARAS"

***Bikin seger otak dan koeat badan.***

Koemball ilmoe pendokteran soedah dapat kemenangan besar, antero orang boleh bersoekoer. Toean Matsuo, seorang ahli obat obatan di Japan, sesoedah begitoe lama tjari tjari akal, komoedian beroentoeng bisa mendapatkan ini obat jang setida tidanja adalah penoeloeng besar bagi banjak orang. Ringkasnja jaitoe boeat ka 1. Bikin koewat dan njaman badan; ka II. Bikin waras dan tadjam otak.

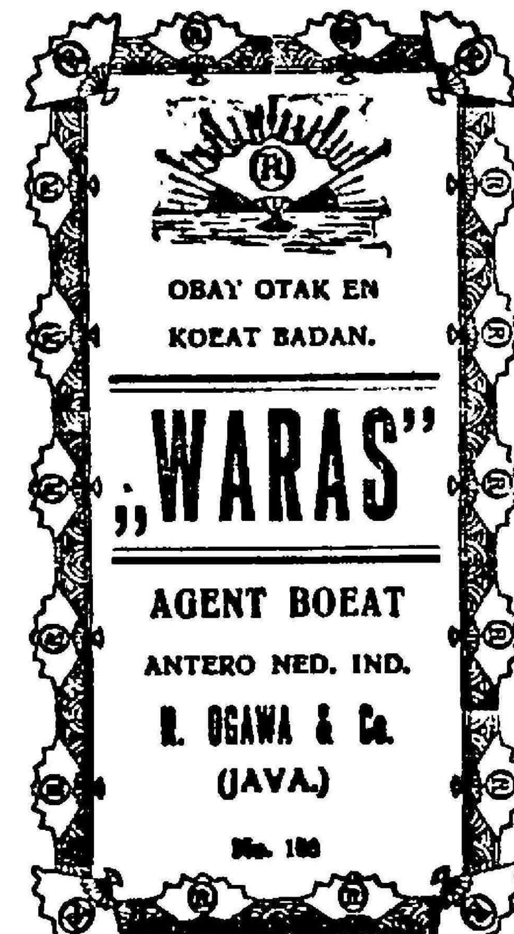
Bisa hilangkan orang poenja siksa dan sengsara dari lantaran tergoda oleh satoe penjakit penjakit jang terseboet di bawah ini.

Pening atawa kepala poesing, mata gelap, poesing seolah olah mabok, hati kesal, tida poenja kegirangan, malas hati boeat batja boekoe atoer atawa djalankan pekerdjaan, terlebih lagi boeat beladjar atawa pahamkan ilmoe dan oeroesan jang soesah. Lekas bosen dan soeka loepa, jaitoelah hati dan pikiran tiada tetap hati koerang giat (tiada telaten), tekoat pada keramean, malas bergaoelan sama lain orang. Perasaan hati lekas soesah, en lekas bersoeka hati tetapi boeat sebentar sadja. Di waktoe malam soesah tidoer, dan djikaloe soedah poeles lantas ada sadja peng godahan impian jang tra'enak. Soeka keloear Keringet dingin. Djoega terkadang dapat implan sebagi s dans p'esiran hingga toempah kekoeatan dengan tersia sia.

Begitoepoen orang jang tidak ada tjerhaja moeka (poetjat poetjat) Boeang air soesah, hati ber debar (memoekoel moekoel) dan napas sesak, apabila be djalan sedikit. Djoega orang jang soeka terkedjoet (kaget) hingga brasa mendredek.

Segala penjakit itoe kena d'amoek djadi binasa oleh obat baroe hingga poen mesti dikasi nama „WARAS".

Lain dari itoe, ini obat dasarnja ada bikin tambah darah bagoes. Dan oleh karena mana napsoe poen djadi semporna tidoer bag'mana pantas, hati seneng, njatalah badan mendjadi seger otak terang en tadjam, hingga selamatlah toeboeh, segala kesengsaraan dan kemelaratan habis terganti dengen keselamatan. Harga f 2.—




# O G A W A

No. 31

# AER RADJA.

**Aer Radja** — Kaloe kepala poesing pakelah **Aer Radja**

**Aer Radja** 4—5 tetes mengilangken sakit kepala.

**Aer Radja** mengilangken sindap-sindap (koerap)

**Aer Radja** kaloe di pake dikepala berasa enteng.

Orang orang jang pernah pake ada bilang:

Setetes AER RADJA ada seoepama berharga 1000 roepiah 1 fl. f 1 25.

No. 130.

# OBAT „APA APA"

? Sajang sajang kembang kembodja
Dimakan soesah diboeang sajang;
Goena apa di pegang sadja
Tida dimakan lida bergojang ?

## Pauze (brenti sebentar)

Di Japan orang pande soedah dapetken soeatoe obat jang kita tida sanggoep kasi nama Sebab itoelah makannja di kepala ini rentjana ada kita goenaken kalimat „APA-APA"

Kita melinken bisa kasi katerangan Perdek:

Bila pake ini obat, nistjaja bisa tahan bergeloet lebih lama. Dan doea doea bertambah goembirah, kras napsoenja, sama sama kentjang. Tapi sih tida marah! Malahan sajang!

Pikirlah makeoednja pantoen jang diatas ini.

Pembatja, kaloe maoe tjari taoe jang lebih terang boleh oedji sendiri ini obat „APA-APA". HARGA f 1. 75



## No. 12. „PINTOE SORGA A"

### (Obat penjaring darah).

Dalem satoe manoesia poenja diri, perloe sekali djaga bawah badannja, jaitoe djangan sampe darah kotor, itoelah jang paling tjilaka bisa menimboelken roepa roepa penjakit, seperti; pinggang sakit, toelang toelang trasa linoe, kloear bisoel di sekoedjoer badan, moeloet dan leher dalemnja sama brintisan sebagi koreng dan bengkak, kanan kirinja paha kloear schotwenja, di kemaloean timboel merah merah ketjil ketjil atawa bengkak of roesak.

Sebaliknja djika darah bersih, badan bisa djaoeh dari segala penjakit djahat, serta seger dan koewat, hingga menoeroen pada anaknja djoega bisa kewarasan dan seger boeger.

Bila maoe djaga, soepaja dapet darah bersih, dan bila maoe menjaring darah koter soepaja lekas djadi bersih, baik, lekas makan obat „Pintoe Sorga A" [obat penjaring darah]

Darah kotor lantaran sakit shijphilis (sakit kena prampoean itoe paling djahat, tapi maskipoen bagitoe traoeroeng „Pintoe Sorga A" dengan gampang en tjepet bisa bekerdja aken bersihken

HARGA f1 2,25 No. 70

***Bisa dapat beli djoega pada toko NANYO en Co.***